

V Bruseli 22. júla 2025
(OR. en)

11824/25

DENLEG 38
FOOD 71
SAN 484

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	17. júla 2025
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	D(2025) 107743
Predmet:	NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../... z XXX, ktorým sa opravuje nariadenie (EÚ) 2022/1616, pokiaľ ide o označovanie recyklovaných plastov, vývoj recyklačných technológií a prevod povolení

Delegáciám v prílohe zasielame dokument D(2025) 107743.

Príloha: D(2025) 107743



EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli **XXX**
PLAN/2025/629 Rev1
(POOL/E2/2025/629/629 EN.docx)
D107743/02
[...](2025) **XXX** draft

NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../...

z **XXX,**

**ktorým sa opravuje nariadenie (EÚ) 2022/1616, pokiaľ ide o označovanie recyklovaných
plastov, vývoj recyklačných technológií a prevod povolení**

(Text s významom pre EHP)

NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../...

z **XXX**,

ktorým sa opravuje nariadenie (EÚ) 2022/1616, pokiaľ ide o označovanie recyklovaných plastov, vývoj recyklačných technológií a prevod povolení

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1935/2004 z 27. októbra 2004 o materiáloch a predmetoch určených na styk s potravinami a o zrušení smerníc 80/590/EHS a 89/109/EHS¹, a najmä na jeho článok 5 ods. 1 druhý pododsek písm. h), i), k), a n),

keďže:

- (1) Nariadením Komisie (EÚ) 2022/1616² sa stanovujú pravidlá týkajúce sa materiálov a predmetov z recyklovaného plastu určených na styk s potravinami. Počas vykonávania uvedeného nariadenia sa zistili určité chyby.
- (2) V článku 4 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2022/1616 sa odkazuje na požiadavky, ktoré musia materiály a predmety z recyklovaného plastu spĺňať počas ich výroby. Keďže takáto požiadavka sa stanovuje aj v odseku 8, treba naň takisto odkázať v odseku 1.
- (3) V článku 5 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2022/1616 by sa malo objasniť, že sa týka označovania nádob, v ktorých sa prepravuje recyklovaný plast, na účely poskytnutia informácií o recyklovanom plaste, a nie o zložení samotných nádob.
- (4) V článku 10 nariadenia (EÚ) 2022/1616 sa stanovujú povinnosti vývojára nových recyklačných technológií oznámiť tieto technológie Komisii a príslušným orgánom členského štátu, na území ktorého vývojár sídli. V článku 10 ods. 4 sa však vyžaduje, aby recyklátor v čase oznámenia zároveň uverejnil na svojej webovej stránke podrobnú správu o bezpečnosti vyrobeného plastu. Keďže v článku 10 sa stanovujú povinnosti vývojára, a nie recyklátora, a uverejnenie podrobnej správy je úlohou vývojára, v prvej vete článku 10 ods. 4 by sa malo odkazovať na vývojára.
- (5) V článku 10 ods. 8 nariadenia (EÚ) 2022/1616 sa chybne odkazuje na požiadavky stanovené v odsekoch 1 až 7 a na požiadavky vyplývajúce z odseku 8 namiesto požiadaviek stanovených v odsekoch 1 až 6 a na požiadavky vyplývajúce z odseku 7.
- (6) V článku 11 ods. 6 nariadenia (EÚ) 2022/1616 sa namiesto odsekov 4 a 5 odkazuje na odseky 3 a 4 daného článku.

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1935/2004 z 27. októbra 2004 o materiáloch a predmetoch určených na styk s potravinami (Ú. v. EÚ L 338, 13.11.2004, s. 4; <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/1935/oj>).

² Nariadenie Komisie (EÚ) 2022/1616 z 15. septembra 2022 o materiáloch a predmetoch z recyklovaného plastu určených na styk s potravinami a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 282/2008 (Ú. v. EÚ L 243, 20.9.2022, s. 3; <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/1616/oj>).

- (7) V článku 12 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2022/1616 sa nesprávne odkazuje na „*podpornú dokumentáciu*“ namiesto „*doplňujúcich informácií*“, ktoré sú predmetom uvedeného článku.
- (8) V článku 14 ods. 4 a článku 18 ods. 1 sa stanovuje, že Európsky úrad pre bezpečnosť potravín (ďalej len „úrad“) uverejní stanovisko. Podobne sa v článku 23 ods. 3 odkazuje na stanovisko úradu uverejnené v súlade s článkom 18 ods. 1. Keďže stanovisko môže byť uverejnené dávno po jeho prijatí a vzhľadom na znenie použité v článku 10 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1935/2004 by príslušné vety v článkoch 14 a 18 nemali odkazovať na uverejnenie stanovísk, ale na ich vydanie. Podobne by sa mal zodpovedajúcim spôsobom preformulovať článok 23 ods. 3.
- (9) Na základe článku 14 ods. 5 nariadenia (EÚ) 2022/1616 môže úrad trvanie svojho posúdenia predĺžiť. Nesprávne sa však odkazuje na lehotu stanovenú v odseku 3, keďže táto lehota je stanovená v odseku 4.
- (10) Podľa článku 14 ods. 6 nariadenia (EÚ) 2022/1616 môže úrad požiadať vývojára novej technológie o doplnenie informácií, ktoré má k dispozícii, informáciami zostavenými v súlade s článkami 10 a 12. Odkaz na článok 10 v celom jeho rozsahu v danom ustanovení je nesprávny, keďže niektoré informácie zostavené v súlade s článkom 10 sú určené len pre príslušné orgány členských štátov a pre prácu úradu nie sú relevantné. Pre jeho činnosť sú potenciálne relevantné len informácie uvedené v odsekoch 3, 4 a 5. Článok 14 ods. 6 by sa mal preto zodpovedajúcim spôsobom opraviť.
- (11) V článku 14 ods. 7 nariadenia (EÚ) 2022/1616 sa stanovuje, že Komisia môže rozhodnúť o prispôbení lehôt uvedených v odsekoch 3, 4 a 5 daného článku na posúdenie konkrétnej novej technológie po konzultácii s úradom a vývojármi danej technológie. Tento text by sa mal opraviť tak, aby odkazoval na odseky 4, 5 a 6, pretože odsek 6 obsahuje odkaz na lehotu, zatiaľ čo odsek 3 nie.
- (12) V článku 14 ods. 8 druhom pododseku nariadenia (EÚ) 2022/1616 sa stanovuje, že úrad zaobchádza s doplňujúcimi informáciami, o ktoré žiada, ako s dôvernými v aspektoch týkajúcich sa jednotlivých recyklačných procesov a zariadení, ktoré používa recyklátor. S informáciami uvedenými v článku 12 ods. 1 písm. b) a e) a v článku 12 ods. 3 sa však nemá zaobchádzať ako s dôvernými. V článku 12 ods. 1 sa v písmenách a) aj c) odkazuje na informácie, ktoré majú byť verejné, respektíve na krátke zhrnutie novej technológie a na blokovú schému výrobného postupnosti v recyklačnom areáli. V článku 12 ods. 1 písm. b) a d) sa odkazuje na podobné informácie, ale s oveľa podrobnejšími údajmi, respektíve na dlhé zhrnutie použitého recyklačného zariadenia a na schému potrubia a prístrojov dekontaminačného procesu, ktorá je oveľa podrobnejšia ako bloková schéma. Zverejnenie týchto podrobných informácií by mohlo ohroziť obchodné záujmy recyklátora a vývojára bez poskytnutia informácií užitočných na uľahčenie pochopenia novej technológie zo strany verejnosti. S informáciami uvedenými v článku 12 ods. 1 písm. b) a d) sa preto môže zaobchádzať ako s dôvernými, zatiaľ čo s informáciami uvedenými v článku 12 ods. 1 písm. a) a c) nemožno zaobchádzať ako s dôvernými. Navyše článok 12 ods. 1 písm. e), na ktorý sa odkazuje v článku 14 ods. 8, neexistuje. Preto je vhodné nahradiť uvedený odkaz na článok 12 ods. 1 písm. b) a e) odkazom na článok 12 ods. 1 písm. a) a c).
- (13) V článku 22 ods. 4 nariadenia (EÚ) 2022/1616 sa vyžaduje, aby v prípade prevodu povolenia recyklačného procesu na tretiu stranu táto tretia strana kontaktovala Komisiu doporučeným listom a držiteľ povolenia jej oznámil tento prevod. Spôsob, akým sa má toto oznámenie uskutočniť, sa však neuvádza. S cieľom zabezpečiť právnu istotu je

vhodné opraviť prvú vetu uvedeného odseku doplnením spôsobu, akým sa má oznámenie uskutočniť.

- (14) Časť A prílohy III k nariadeniu (EÚ) 2022/1616 obsahuje tri poznámky pod čiarou označené jednou, dvomi, respektíve tromi hviezdikami. Poznámka pod čiarou označená tromi hviezdikami sa vzťahuje na políčka 3.1.3 a 3.2.1, ktoré sa obe týkajú obmedzení. V záhlaví týchto dvoch políčok sa však používa dvojité hviezdička. Odkaz v záhlaví týchto dvoch políčok preto treba opraviť.
- (15) Tieto chyby sa týkajú všetkých jazykových verzií.
- (16) Nariadenie (EÚ) 2022/1616 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom opraviť.
- (17) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Nariadenie (EÚ) 2022/1616 sa opravuje takto:

- 1. V článku 4 sa odsek 1 nahrádza takto:

„1. Materiály a predmety z recyklovaného plastu sa uvádzajú na trh iba vtedy, ak sú počas ich výroby splnené požiadavky stanovené v odsekoch 2 až 8.“
- 2. V článku 5 ods. 3 sa prvá veta nahrádza takto:

„3. Recyklovaný plast, ktorý sa dodáva spracovateľom, je označený etiketou, ktorá je pripnutá na každej nádobe a ktorá obsahuje symbol vymedzený v prílohe II k nariadeniu (ES) č. 1935/2004, za ktorým nasleduje:“.
- 3. Článok 10 sa opravuje takto:
 - a) V odseku 4 sa prvá veta nahrádza takto:

„V čase oznámenia vývojár pomocou URL poskytnutého podľa odseku 2 zverejní na svojej webovej stránke aj podrobnú počiatočnú správu, ktorá sa týka bezpečnosti vyrobených plastov a vychádza z informácií uvedených v odseku 3.“;
 - b) V odseku 8 sa prvý pododsek nahrádza takto:

„Príslušný orgán, ktorému bolo predložené oznámenie v súlade s odsekom 2, overí do piatich mesiacov od doručenia oznámenia, či sú splnené požiadavky stanovené v odsekoch 1 až 6, a potom pravidelne overuje požiadavky vyplývajúce z odseku 7.“
- 4. V článku 11 sa odsek 6 nahrádza takto:

„6. Doplnujúce informácie uvedené v odseku 4 vrátane akejkoľvek podpornej dokumentácie a súhrnný prehľad sledovania súladu s predpismi uvedený v odseku 5 sa poskytnú vývojárovi a na vlastnú žiadosť aj príslušným orgánom.“
- 5. V článku 12 ods. 3 sa úvodné slová nahrádzajú takto:

„3. Na účely odseku 1 písm. b) obsahujú doplnujúce informácie aspoň tieto prvky:“.
- 6. Článok 14 sa opravuje takto:
 - a) *(netýka sa slovenského znenia)*

- b) Odsek 5 sa nahrádza takto:
„Ak sa úrad domnieva, že je potrebné do posúdenia novej technológie zapojiť nových expertov, môže predĺžiť obdobie stanovené v odseku 4 až o jeden rok.“;
- c) V odseku 6 sa prvá veta nahrádza takto:
„Ak je to potrebné na dokončenie posúdenia, úrad môže požiadať vývojárov nových posudzovaných technológií o doplnenie informácií, ktoré má k dispozícii, informáciami zostavenými v súlade s článkom 10 ods. 3, 4 a 5 a s článkom 12, ako aj ďalšími informáciami alebo vysvetleniami, ktoré považuje za potrebné na daný účel, a to v lehote, ktorú stanoví a ktorá celkovo nepresiahne jeden rok.“;
- d) Odsek 7 sa nahrádza takto:
„Komisia môže rozhodnúť o prispôbení lehôt uvedených v odsekoch 4, 5 a 6 na posúdenie konkrétnej novej technológie po konzultácii s úradom a vývojármi danej technológie.“;
- e) V odseku 8 druhom pododseku sa posledná veta nahrádza takto:
„S informáciami uvedenými v článku 12 ods. 1 písm. a) a c) a v článku 12 ods. 3 sa nezaobchádza ako s dôvernými informáciami.“

7. *(netýka sa slovenského znenia)*

8. V článku 22 ods. 4 sa prvá veta nahrádza takto:

„4. Ak sa pozmenenie týka prevodu povolenia recyklačného procesu na tretiu stranu, súčasný držiteľ povolenia týkajúceho sa povoleného procesu o tom informuje Komisiu doporučeným listom ešte pred prevodom, pričom uvedie meno/názov, adresu a kontaktné informácie danej tretej strany.“

9. *(netýka sa slovenského znenia)*

10. V prílohe III časti A oddiele 3 políčkach 3.1.3 a 3.2.1 v druhom stĺpci sa text v záhlaví nahrádza takto:

„Obmedzenia používania (***)“.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli

*Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN*